

## UMOWA o zachowaniu poufności przetwarzania danych osobowych, zwana dalej Umową

zawarta w ..... w dniu ..... r. pomiędzy:

XXX z siedzibą w ....., zarejestrowaną/ym  
w ..... pod numerem ....., posiadającą/ym numer  
NIP ..... oraz numer REGON ....., reprezentowaną/ym przez:  
....., zwaną/ym dalej Zleceniodawcą, a

YYY z siedzibą w ....., zarejestrowaną/ym  
w ..... pod numerem ....., posiadającą/ym numer NIP  
..... oraz numer REGON ....., reprezentowaną/ym przez:  
....., zwaną/ym dalej Zleceniobiorcą

### § 1

#### Definicje

1. Administrator Danych Osobowych - organ, jednostka organizacyjna, podmiot lub osoba, decydujące o celach i środkach przetwarzania danych osobowych,
2. Zbiór danych - każdy posiadający strukturę zestaw danych o charakterze osobowym, dostępnych według określonych kryteriów, niezależnie od tego, czy zestaw ten jest rozproszony lub podzielony funkcjonalnie,
3. Przetwarzanie danych - jakiegokolwiek operacje wykonywane na danych osobowych, takie jak zbieranie, utrwalanie, przechowywanie, opracowywanie, zmienianie, udostępnianie i usuwanie, a zwłaszcza te, które wykonuje się w systemach informatycznych,
4. Rozporządzenie- Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych),

### § 2

#### Przedmiot Umowy

1. **Przedmiotem** Umowy jest nadanie upoważnienia Zleceniobiorcy do przetwarzania zbioru danych osobowych: wymienionych w umowie powierzenia danych osobowych .... / .....
2. **Celem** przetwarzania zbioru danych osobowych jest realizacja umowy nr ..... na sprawowanie nadzoru inwestorskiego nad robotami budowlanymi przy realizacji zadania inwestycyjnego pn.: „Uruchomienie pracowni rezonansu magnetycznego w Dolnośląskim Centrum Rehabilitacji i Ortopedii Sp. z o.o. w Kamiennej Górze”.
3. **Zakres** przetwarzania obejmuje dane: osobowe kontrahentów i ekspertów, wnioskodawców, właścicieli gruntów, władających gruntami, osób fizycznych sporządzających lub sprawdzających materiały i innych ekspertów, stron postępowań administracyjnych i sądowno-administracyjnych, adresatów i nadawców korespondencji email, pracowników Administratora w zakresie niezbędnym do zrealizowania
4. Administrator powierza przetwarzanie następujących kategorii danych osób:
5. *dane identyfikacyjne, dane kontaktowe, dane adresowe, dane potrzebne do dokonywania rozliczeń, dane dot. miejsca pracy, zatrudnienia, dane dot. wykształcenia i posiadanych uprawnień zawodowych, dane dot. gruntów w tym dane pochodzące z Ksiąg Wieczystych.*
6. Upoważnienie umożliwia Zleceniobiorcy przetwarzanie danych osobowych udostępnionych przez Zleceniodawcę wyłącznie w celu realizacji: umowy głównej nr ...../ .../ .... w okresie niezbędnym dla jej realizacji.

### § 3

#### Zobowiązania Zleceniobiorcy dotyczące ochrony danych osobowych

1. Zleceniobiorca zobowiązuje się przetwarzać dane osobowe do których uzyskał upoważnienie wyłącznie w zakresie i celu przewidzianym w Umowie.
2. Zleceniobiorca zobowiązuje się do zapewnienia poufności danych osobowych przetwarzanych w związku z wykonywaniem Umowy a w szczególności do tego, że nie będzie przekazywać, ujawniać i udostępniać tych danych osobom nieuprawnionym.
3. Zleceniobiorca zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych w systemach informatycznych oraz wersji papierowej również Zleceniodawcy. Zabrania się jakiegokolwiek kopiowania i utrwalania tych danych poza systemami informatycznymi Zleceniodawcy.
4. Zleceniobiorca w związku z wykonywaniem Umowy jest zobowiązany do przestrzegania zasad bezpieczeństwa ochrony danych osobowych opisanych w Polityce bezpieczeństwa Zleceniodawcy, Ustawie i Rozporządzeniu.

5. Zleceniobiorca ponosi odpowiedzialność za będące następstwem jego zachowań szkody wyrządzone niezgodnym z Umową przetwarzaniem danych osobowych, w szczególności szkody wyrządzone udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem Rozporządzenia oraz zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem.

#### § 4

##### **Zasady nadawania upoważnień**

1. Zleceniobiorca zobowiązuje się do dopuszczania do przetwarzania danych wyłącznie osoby posiadające upoważnienie nadane przez Zleceniobiorcę, zgodnie z następującymi punktami:
  - a) Zleceniobiorca przeprowadza szkolenie z zasad ochrony danych osobowych Zleceniodawcy i jeśli to ustalone, zgodnie z wytycznymi przekazanymi przez Zleceniodawcę
  - b) Zleceniobiorca nadaje upoważnienia pracownikom przeznaczonym do przetwarzania danych osobowych w ramach realizacji warunków Umowy.
  - c) Zleceniobiorca zobowiązuje się do uzyskania od osób upoważnionych pisemnych, imiennych Oświadczeń o poufności
  - d) Zleceniobiorca zobowiązuje się do przekazywania aktualnej listy osób upoważnionych do Zleceniodawcy
2. Do upoważniania osób stosuje się Załącznik nr 1.

#### § 5

##### **Postanowienia końcowe**

1. Wszelkie zmiany Umowy powinny być dokonane w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
2. W sprawach nieuregulowanych Umową, zastosowanie znajdują przepisy polskiego prawa, w tym Rozporządzenia oraz Kodeksu Cywilnego.
3. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

.....  
Zleceniobiorca

.....  
Zleceniodawca

## Załącznik nr 1 – Upoważnienie do przetwarzania danych osobowych

Miejscowość .....

Upoważnienie Nr .....

Z dniem ..... upoważniam Panią/Pana ..... do przetwarzania danych osobowych w zbiorze (Nazwa zbioru).

Celem przetwarzania jest realizacja umowy nr ..... na sprawowanie nadzoru inwestorskiego nad robotami budowlanymi przy realizacji zadania inwestycyjnego pn.: „Uruchomienie pracowni rezonansu magnetycznego w Dolnośląskim Centrum Rehabilitacji i Ortopedii Sp. z o.o. w Kamiennej Górze”.

Zakres przetwarzania obejmuje\*: wgląd, drukowanie, wprowadzanie, modyfikację, usuwanie, archiwizację, przesyłanie, koniecznym do wykonywania obowiązków pracowniczych

\* - niepotrzebne skreślić

Zobowiązuję Panią\*/Pana\* do przestrzegania przepisów dotyczących ochrony danych osobowych, w szczególności Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) oraz wprowadzonych i wdrożonych do stosowania przez Administratora Danych Dolnośląskie Centrum Rehabilitacji i Ortopedii Sp. z o.o. w Kamiennej Górze „Polityki ODO” oraz „Instrukcji zarządzania RODO”.

Podpis Upoważniającego

.....

Oświadczenie o poufności \* - **niepotrzebne skreślić**

Oświadczam, iż zapoznano mnie z przepisami dotyczącymi ochrony danych osobowych, w szczególności Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) oraz wprowadzonych i wdrożonych do stosowania przez Administratora Danych „Polityki ODO” oraz „Instrukcji zarządzania RODO”.

W szczególności zobowiązuję się do:

- przetwarzania danych osobowych wyłącznie w zakresie i celu przewidzianym Upoważnieniem
- zachowania w tajemnicy danych osobowych do których mam lub będę miał/a dostęp w związku z wykonywaniem \* obowiązków pracowniczych lub \* zadań zleconych przez Zleceniodawcę
- niewykorzystywania danych osobowych w celach \* pozasłużbowych bądź \* niezgodnych ze zleceniem o ile nie są one jawne
- zachowania w tajemnicy sposobów zabezpieczenia danych osobowych o ile nie są one jawne
- ochrony danych osobowych przed udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabraniami przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem Rozporządzenia oraz zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem.

Przyjmuję do wiadomości, iż postępowanie sprzeczne z powyższymi zobowiązaniami, może być uznane przez Pracodawcę za naruszenie Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).

Podpis pracownika, zleceniobiorcy

.....